

Cấp 155, "AC" Key
V76-H12-16
156

SỞ Y TẾ TP.HỒ CHÍ MINH
CƠ SỞ SX THUỐC YHCT
KIM NGUYỄN ĐƯỜNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc Lập – Tự Do – Hạnh Phúc

BỘ Y TẾ
CỤC QUẢN LÝ DƯỢC
ĐÃ PHÊ DUYỆT

Lần đầu: 05/09/2016

MẪU NHÃN XIN ĐĂNG KÝ
KIM NGUYỄN VẠN THỌ HOÀN

12.60 cm

5.00 cm

CÔNG THỨC CHO CHAI 40g (230 viên):

Đảng sâm (<i>Radix Codonopsis Pilosulae</i>) - Rễ	4,8g
Đương qui (<i>Radix Angelica sinensis</i>) - Rễ	4,8g
Phục linh (<i>Poria</i>)	4,8g
Đỗ trọng (<i>Cortex Eucommiae</i>) - Vỏ Thân	3,6g
Bạch thược (<i>Radix Paeoniae lactiflorae</i>) - Rễ	3,6g
Câu kỷ tử (<i>Fructus Lycii</i>) - Quả	2,6g
Hoàng kỳ (<i>Radix Astragali membranacei</i>) - Rễ	1,8g
Nhục thung dung (<i>Herba Cistanches</i>) - Thân	1,8g
Phá cố chỉ (<i>Fructus Psoraleae corylifoliae</i>) - Quả	1,8g
Sơn thù (<i>Fructus corni</i>) - Quả	1,8g
Xuyên khung (<i>Rhizoma Ligustici wallichii</i>) - Thân rễ	0,8g
Dâm dương hoắc (<i>Herba Epimedii</i>) - Thân	0,8g
Thục địa (<i>Radix Rehmanniae glutinosae praeparata</i>) - Rễ	0,6g
Cát căn (<i>Radix puerariae</i>) - Rễ	3,32g
Hoạt thạch (<i>Talcum</i>)	2,992g
Natri benzoat (<i>Natrii benzoas</i>)	0,08g
Màu đỏ (<i>Ponceau 4431</i>)	0,008g

ĐỂ XA TẮM TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG
Sản xuất theo TCCS
Bảo quản : Nơi khô ráo , thoáng mát
Nhiệt độ: Không quá 30°C.

Hoàn Cứng Hộp 40g (230 viên)

KIM NGUYỄN



THỌ
HOÀN

Sản xuất tại:

CƠ SỞ SẢN XUẤT THUỐC YHCT

KIM NGUYỄN ĐƯỜNG

3143 Phạm Thế Hiển P.7 - Q.8 - TP - HCM - VN
ĐT : (08) 39800911



CÔNG NĂNG: Bổ thận, tráng dương, sinh tinh, mạnh gân cốt, tăng cường sinh lực.

CHỈ ĐỊNH: Các chứng suy nhược cơ thể, kém ăn, mất ngủ, gầy yếu, đau lưng nhức mỏi, yếu sinh lý, tiểu đêm nhiều.

LIỀU DÙNG VÀ CÁCH DÙNG:

Ngày uống 2-3 lần (sau bữa ăn)

Người lớn : mỗi lần uống 20 viên (3,4g)

Trẻ em : từ 6 tuổi đến dưới 15 tuổi : mỗi lần uống 10 viên (1,7g)

CHỐNG CHỈ ĐỊNH:

Không dùng cho trẻ em dưới 6 tuổi và phụ nữ có thai.

THẬN TRỌNG: Xin đọc trong tờ hướng dẫn sử dụng.

SDK :

LÔ - NSX :

HP

CƠ SỞ SX THUỐC YHCT
KIM NGUYỄN ĐƯỜNG

3143 Phạm Thế Hiển, P.7, Q.8, TP.HCM

MST: 0302916173

kích thước thật: 12,6cm x 5,0cm

Ngày tháng năm 2015

Trưởng cơ sở

CƠ SỞ SX THUỐC YHCT
KIM NGUYỄN ĐƯỜNG
3143 Phạm Thế Hiển, P.7, Q.8, TP.HCM
MST: 0302916173

TRẦN QUỐC TRUNG

MẪU HỘP XIN ĐĂNG KÝ
KIM NGUYỄN VẠN THỌ HOÀN



kích thước thật: 5,0cm x 5,0cm x 9,0cm

Ngày 05 tháng 01 năm 2016
Trưởng cơ sở

CƠ SỞ SX THUỐC YHCT
KIM NGUYỄN ĐƯỜNG
3143 Phạm Thế Hiển, P.7, Q.8, TP.HCM
MST: 0302916173

TRẦN QUỐC TRUNG

MẪU TỜ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG THUỐC

10.20 cm

19.00 cm



KIM NGUYÊN
VẠN THỌ HOÀN

CÔNG THỨC CHO CHAI 40g (230 viên) :

Đảng sâm (<i>Radix Codonopsis Pilosulae</i>) -Rễ	4,8g
Đương qui (<i>Radix Angelica</i>) -Rễ	4,8g
Phục linh (<i>Poria</i>)	4,8g
Đỗ trọng (<i>Cortex Eucommiae</i>) -Vỏ thân	3,6g
Bạch thược (<i>Radix Paeoniae lactiflorae</i>) -Rễ	3,6g
Câu kỷ tử (<i>Fructus Lycii</i>) -Quả	2,6g
Hoàng kỳ (<i>Radix Astragali membranacei</i>) -Rễ	1,8g
Nhục thung dung (<i>Herba Cistanches</i>) -Thân	1,8g
Phá cố chỉ (<i>Fructus Psoraleae corylifoliae</i>) -Quả	1,8g
Sơn thù (<i>Fructus corni</i>) -Quả	1,8g
Xuyên khung (<i>Rhizoma Ligustici wallichii</i>) -Thân rễ	0,8g
Dâm dương hoắc (<i>Herba Epimedii</i>) -Thân	0,8g
Thục địa (<i>Radix Rehmanniae glutinosae praeparata</i>) -Rễ	0,6g
Cát căn (<i>Radix puerariae</i>) -Rễ	3,32g
Hoạt thạch (<i>Talcum</i>)	2,992g
Natri benzoat (<i>Natrii benzoas</i>)	0,08g
Màu đỏ (<i>Ponceau 4431</i>)	0,008g

CÔNG DỤNG:

Bổ thận, tráng dương, sinh tinh, mạnh gân cốt, tăng cường sinh lực.

CHỈ ĐỊNH:

Các chứng suy nhược cơ thể, kém ăn, mất ngủ, gầy yếu, đau lưng nhức mỏi, yếu sinh lý, tiểu đêm nhiều.

LIỀU DÙNG VÀ CÁCH DÙNG:

Ngày uống 2-3 lần (sau bữa ăn), uống với nước đun sôi để nguội.

Người lớn : mỗi lần uống 20 viên (3,4g)

Trẻ em : từ 6 tuổi đến dưới 15 tuổi : mỗi lần uống 10 viên (1,7g)

CHỐNG CHỈ ĐỊNH:

Không dùng cho trẻ em dưới 6 tuổi và phụ nữ có thai.

SỬ DỤNG CHO PHỤ NỮ CÓ THAI VÀ CHO CON BÚ : không được sử dụng.

TÁC DỤNG CỦA THUỐC KHI LÁI XE VÀ VẬN HÀNH MÁY MÓC : không ảnh hưởng.

THẬN TRỌNG:

Ngưng sử dụng khi có triệu chứng dị ứng với thuốc

Không sử dụng thuốc quá hạn, thuốc có hiện tượng biến chất (đổi màu, có nấm mốc)

TƯƠNG TÁC CỦA THUỐC : chưa có báo cáo.

TÁC DỤNG KHÔNG MONG MUỐN : chưa có báo cáo.

Thông báo cho thấy thuốc biết những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc.

QUÁ LIỀU VÀ CÁCH XỬ TRÍ: Không có ảnh hưởng khi uống quá liều.

ĐỂ XA TẮM TAY TRẺ EM

ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG

NẾU CẦN THÊM THÔNG TIN XIN HỎI Ý KIẾN THẤY THUỐC

Trình bày : Chai 40g hoàn cứng (230 viên).

Sản xuất theo TCCS

Bảo quản: Nơi khô ráo, thoáng mát. Nhiệt độ: Không quá 30°C.

Hạn dùng : 36 tháng kể từ ngày sản xuất

Sản Xuất Tại : CƠ SỞ SẢN XUẤT THUỐC YHCT KIM NGUYÊN ĐƯỜNG

3143 Phạm Thế Hiển P.7 - Q8 - TP - HCM - VN

ĐT : (08) 39800911

CƠ SỞ SX THUỐC YHCT
KIM NGUYÊN ĐƯỜNG
3143 Phạm Thế Hiển, P.7, Q.8, TP.HCM
MST: 0302916173



kích thước thật: 10,2 x 19,0cm

Ngày 05 tháng 01 năm 2018

Trưởng cơ sở



TUQ.CỤC TRƯỞNG
P.TRƯỞNG PHÒNG
Lỗ Minh Hùng

CƠ SỞ SX THUỐC YHCT
KIM NGUYÊN ĐƯỜNG
3143 Phạm Thế Hiển, P.7, Q.8, TP.HCM
MST: 0302916173

TRẦN QUỐC TRUNG